

児童クラブ入所申込書

Application Form for Jido Club

Year Month Day
年 月 日

豊川市長 殿 To Mayor of Toyokawa

住所 Address 豊川市 Toyokawa Shi	
ふりがな Furigana	(自宅電話) House Phone — —
保護者氏名 Name of the guardian	(携帯電話) Mobile Phone — — 父 Father・母 Mother・その他 Others ()

児童クラブの入所について次のとおり申し込みます。I apply for Jido Club with the following information.

ふりがな Furigana		入所児童氏名 Name of the child 男 M・女 F		豊川市立 Name of school	小学校 Shogakko	年 Grade
平成 年 月 日生 Date of birth: year/month/day	児童クラブ Jido Club			利用希望日数 (月～金) Days of use (Monday - Friday) 週 日 day(s)/week	入所の経験 Enrollment in Jido Club in the past 有 Yes・無 No	
入所児童と同一敷地内に居住している 世帯員氏名 (本人除く) Family member's name in the household (except the child)	入所児童 との続柄 Relation	年齢 Age	生年月日 Date of birth	職業・学校名等 Occupation/Name of school etc.	備考 Note	
	父 Father					
	母 Mother					
入所を希望する理由 (該当するすべてをチェックしてください) Reason for entry (Check all that meets.) 入所児童と同一敷地内に居住している父・母・70歳未満の祖父が、 Father, mother, grandparent younger than 70 years old living on the same site where the child lives: <input type="checkbox"/> 就労しているため being at work <input type="checkbox"/> 疾病または障がいをもっているため being sick or with disabilities <input type="checkbox"/> 看護・介護に従事しているため nursing / giving care for a family member <input type="checkbox"/> 就学しているため being at school <input type="checkbox"/> その他 Others ()				入所を希望する期間 Period of entry 年 月 日から 年 月 日まで From year month day to year month day 生活保護適用の有無 Livelihood Protection (on welfare) (Seikatsu Hogo) 無 ・ 有 (年 月 日開始) Not receiving Receiving (from year month day) 母子・父子家庭等手当の認定の有無 Certified for the allowance for single parent household etc. 無 ・ 有 (年 月 日開始) No Yes (from year month day) 送迎する人 (該当するすべてに○を記入してください。) Pickup situation (Circle all that meets.) 父 Father・母 Mother・祖父 Grandfather・祖母 Grandmother・その他 Others ()		

延長利用の有無 Use of extended hour※延長利用期間中は、負担金に月額1,000円が上乗せとなります While using extended hour, 1,000 yen is added to the fee monthly.

延長利用の申込み Application for extended hour	<input type="checkbox"/> 申込み Apply <input type="checkbox"/> 申込みない Not apply ※延長利用が必要な方のみ、下の太枠内を埋めてください *Only the person who needs extended hour is requested to fill in the frame below.
延長利用を必要とする理由 Reason for the necessity of extended hour	<input type="checkbox"/> 残業時間が、午後 () 時 () 分までであるため Because overtime is until Hour Minute pm. <input type="checkbox"/> 基本的な就労時間が、午後 () 時 () 分までのため Because regular work hour is until Hour Minute pm. <input type="checkbox"/> 勤務地が遠方で、通勤を含めると午後 () 時 () 分にお迎えとなるため Because of distant workplace, pickup is Hour Minute pm including commuting time. <input type="checkbox"/> その他 Others ()
延長利用を必要とする期間 Period which needs extended hour	年 月 日から 年 月 日まで From year month day to year month day
主にお迎えを行う保護者の 通勤方法と職場等から 児童クラブまでの所要時間 Commuting way of the person principally doing pickup and required time to come to Jido Club from work etc.	主にお迎えを行う Person who principally does pick-up is (父 father・母 Mother・祖父 Grandfather・祖母 Grandmother・その他 Others ()) の通勤手段は and means of commuting is (自動車 Car・自転車 Bicycle・徒歩 Walking) で、and it takes 時間 Hour 分 Minute (s).

※裏面もご記入ください。Fill in the other side, too.

祖父母の状況 Situation of grandparent

	父方 father's side	母方 mother's side
祖父 Grandfather	<input type="checkbox"/> 同居（二世帯住宅を含む）、同一敷地内 Living together (Including two-family house), On the same site <input type="checkbox"/> 別居→住所（ ） Living separately (Address:) <input type="checkbox"/> 死別 Deceased	<input type="checkbox"/> 同居（二世帯住宅を含む）、同一敷地内 Living together (Including two-family house), On the same site <input type="checkbox"/> 別居→住所（ ） Living separately (Address:) <input type="checkbox"/> 死別 Deceased
祖母 Grandmother	<input type="checkbox"/> 同居（二世帯住宅を含む）、同一敷地内 Living together (Including two-family house), On the same site <input type="checkbox"/> 別居→住所（ ） Living separately (Address:) <input type="checkbox"/> 死別 Deceased	<input type="checkbox"/> 同居（二世帯住宅を含む）、同一敷地内 Living together (Including two-family house), On the same site <input type="checkbox"/> 別居→住所（ ） Living separately (Address:) <input type="checkbox"/> 死別 Deceased

児童の健康状態等 Health condition etc. of the child

健康状態 Health condition	健康 Good・病弱 Fragile（病名・症状 Name of sickness/symptoms : ）
アレルギー Allergies	無 None・有 Yes（アレルゲン Allergen : ） （服薬 Medicine : 無 No・有 Yes エピペン EpiPen : 無 No・有 Yes ）
発達状況等 Developmental state etc.	<input type="checkbox"/> 特に関心なし Does not have specific concerns. <input type="checkbox"/> 発達に不安がある Has developmental concerns（具体的に In detail : ） <input type="checkbox"/> 障がい等がある Has disabilities etc.（障がい名 Type of disability : ）
※「発達に不安がある」「障がい等がある」を選んだ場合は、以下についてもご記入ください In case of developmental concerns or disabilities etc. , fill in the followings, too.	
○ 学級 School class 通常学級 Ordinary class・特別支援学級 Special need class・その他 Others（ ）	
○ 手帳 Handbook 無 No ・ 有 Yes（Name of the handbook : 手帳）（ ）級 Level・判定 Category	
○ 出身保育園等 Nursery school etc. where the child stayed 園（加配あり With extra staff・なし Without extra staff）	
○ 病院・機関名（通っている場合）Hospital・Institution（if the child goes there） 回 Frequency（週 weekly・月 monthly 回 time [s]）	
○ 児童クラブでの過ごし方について How the child participates in Jido Club	
<ul style="list-style-type: none"> 児童クラブへ登所する集団に入り、自ら児童クラブへ登所できる can join the group of children and come to Jido Club → <input type="checkbox"/> はい Yes <input type="checkbox"/> いいえ No 学習時間や食事、おやつに30分程度その場に座っていられる can stay sitting about 30 minutes for learning, meals, snacks → <input type="checkbox"/> はい Yes <input type="checkbox"/> いいえ No 順番を待つことができる（並んでおやつをもらう、順番に手を洗うなど） can wait for its turn (Line up for snack, wash hands taking turns etc.) → <input type="checkbox"/> はい Yes <input type="checkbox"/> いいえ No 鬼ごっこなどのルールのある遊びを理解して参加できる can understand the rules and participate in plays such as tag → <input type="checkbox"/> はい Yes <input type="checkbox"/> いいえ No 「〇〇だからいやだ」など自分の気持ちを相手に伝えることができる can tell others its feelings "I do not want to do it because..." etc. → <input type="checkbox"/> はい Yes <input type="checkbox"/> いいえ No 集団に向けての指示を理解し、従うことができる can understand instructions to group and follow → <input type="checkbox"/> はい Yes <input type="checkbox"/> 声がけがあればできる Yes, if spoken to <input type="checkbox"/> いいえ No 1人でトイレに行けて、排尿排便ができる can go to bathroom and do urination and excretion → <input type="checkbox"/> はい Yes <input type="checkbox"/> 時々失敗する Sometimes not <input type="checkbox"/> いいえ No 友達をたたいてしまうなどのトラブルがある causes troubles such as hitting friends → <input type="checkbox"/> 多くある Often <input type="checkbox"/> 時々ある Sometimes <input type="checkbox"/> ほとんどない Rarely 強いかんしゃくやパニックをおこすことがある throws a tantrum or panics → <input type="checkbox"/> 多くある Often <input type="checkbox"/> 時々ある Sometimes <input type="checkbox"/> ほとんどない Rarely その他苦手なこと、心配なこと、気をつけてほしいこと Things which the child is not good at, concerns, things the staff should keep in mind 	
○ 放課後等デイサービスの利用（予定）Use of after school daycare service etc. (Plan)	
<ul style="list-style-type: none"> 利用（予定）Use (Planned) なし No・検討中 Considering・あり Yes（事業所名 Name of the facility） 利用日 When 令和 From Reiwa 年 Year 月 Month 日 Day から（月 Mon.・火 Tue.・水 Wed.・木 Thu.・金 Fri.・土 Sat.・日 Sun.） 	

利用にあたっての同意・誓約事項 Articles of consent and pledge for using Jido Club

<p><同意事項> Articles of consent</p> <ul style="list-style-type: none"> 市が児童クラブ入所要件の確認及び利用者負担金の算定に必要とする公簿の閲覧を行うこと Tokawa city does confirmation of necessary requirements for entry to Jido Club and sees administrative documents required for the calculation of user's fee. 申込時の記載事項に変更が生じたことを申し出なかった場合に、市が就労先等を調査すること Toyokawa city makes inquiries about the guardian's workplace etc. if report is not submitted in case of change with registered matters of the submitted application. 必要に応じて、クラブ職員が学校等に対し、入所児童に関する聞き取りを行うこと If necessary, Jido Club staff ask child's school etc. for information of the child. <p><input type="checkbox"/> 以上の事項に同意します。 I agree with the articles of consent written above.</p>
<p><誓約事項> Articles of pledge</p> <ul style="list-style-type: none"> 児童クラブの負担金を決められた期日までに必ず納めます。 I make sure to pay the fixed fee of Jido Club by the due date. 児童クラブの終了時間までに必ず迎えに来ます。また、勤務終了後、速やかに迎えに来ます。 I will pick up the child by Jido Club's closing time for sure. I will come for pickup as soon as my work is over. 就労状況、連絡先など、申込書の記載事項に変更が生じた場合は、速やかに申し出ます。 When there is some change with what is written on the application form such as state of employment and contact number, I will make an immediate report. <p><input type="checkbox"/> 以上の事項を厳守します。厳守できない場合、児童クラブが利用できなくなっても異議申し立ては致しません。 I promise to fulfill above-mentioned pledges. If not, I will not have any objection even if the use of Jido Club is not available.</p>